

10
2004 vol.530

広報 まるこ

public relations maruko
2004年10月1日(毎月1日発行)



CONTENTS

今月の主な内容

- 平成15年度決算の公表…………… 2P
- 中学生・高校生模擬議会…………… 6P
- 健康と福祉のページ(糖尿病講座)…… 8P
- 保育園・幼稚園の入園案内…………… 10P
- 人権と暮らしについての意識調査 …… 16P
- 平成17年丸子町成人式(該当者名簿)… 18P

広報 まるこ
vol.530 October-2004
編集・発行 丸子町役場企画課情報係 〒386-0492 長野県小県郡丸子町大字上丸子1612 TEL 0268-42-1011 FAX 0268-43-3666
印刷 大和印刷

花ごよみ

トリカブト(ヤマトリカブト)

- ・鳥兜 ・鳥頭 ・兜花
- ・兜菊 ・花鳥兜 ・山鳥兜



撮影場所：三才山

秋の候、深紫色の美花をつけるキンポウゲ科の有毒植物です。観賞用に栽培するハナトリカブト、山野に自生するヤマトリカブト、高地に咲くホソバトリカブトなど種類も多く、総称してトリカブトとも呼んでいます。花の形が、舞楽で伶人が使う冠(鳥兜)に似ているのでその名があります。根に猛毒があり、植物毒として最も強く、天然毒としてはフグ毒に次ぐと言われます。昔から矢に塗って毒として使われましたが、一方で神経痛・リュウマチなどの鎮痛剤としても使われました。漢方で干したものを附子・烏頭と言い、中国ではこれを正しく使い分ける人が名医とされましたが、一般人には要注意植物です。

「滝道やむらさきふかきとりかぶと」 あまき

訂正 先月の花ごよみで紹介した俳句の作者が薫泉となっていたのですが、芭蕉の誤りです。お詫びして訂正します。

今月の表紙

丸実ウォーターボーイズ参上!

今年で37回目を迎えた丸子実業高等学校の文化祭「柳門祭」が9月上旬に開催され、4日、5日とさまざまな展示や催しが一般公開されました。

地域交流活動やクラブ活動など、最近、多方面で活躍の目立つ丸子実高生。そんな生徒たちの意欲と熱気を感じる企画が、教室や廊下に溢れかえっていました。

今年特に注目を集めた企画は、男子生徒12人の有志によるシンクロナイズドスイミング「ウォーターボーイズ」。映画やテレビで人気の男子シンクロとあって、雨にも係らず、会場には入りきれないほどの観客が詰め掛けました。水上で華麗な空中技を見せたり、プールサイドでコミカルなダンスを披露したりと所狭しと演技する生徒たちに、客席から笑い声と歓声があがっていました。



広報に掲載されたあなたの写真差し上げます。丸子町役場企画課情報係まで 42-1011 有線2-4882

町民憲章 The Citizen Charter

緑あふれる郷土を愛し、豊かな町をつくりましょう。
仕事に励み、伸びゆく産業の町をつくりましょう。
平和を愛し、心のふれあう楽しい町をつくりましょう。
教養を深め、香り高い文化の町をつくりましょう。
健康で幸せを願い、希望に満ちた町をつくりましょう。

データ Data

人口
男……………12,177 (-22)
女……………12,901 (±0)
総数……………25,078 (-22)
世帯数………8,921 (-26)

9月1日現在

提案意見 Opinion

Eメール
office@maruko-town.ne.jp
ホームページ
http://www.maruko-town.ne.jp
町長室専用ファックス(町づくりアクティブライン)
Fax 0268-42-3388
毎月15日は町長との対話サロン
【問】 0268-42-1011 企画課情報係

平成15年度 決算

平成15年度 決算

上丸子石井線の大石橋架替整備などの道路改良舗装費や、定住住宅建設促進事業費奨励金によるものです。

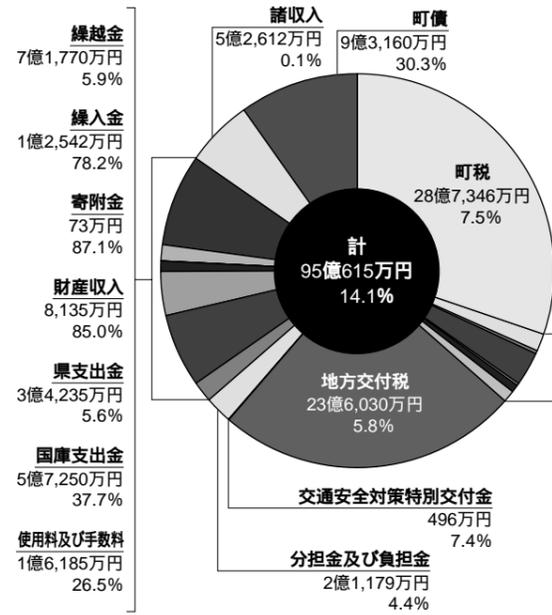
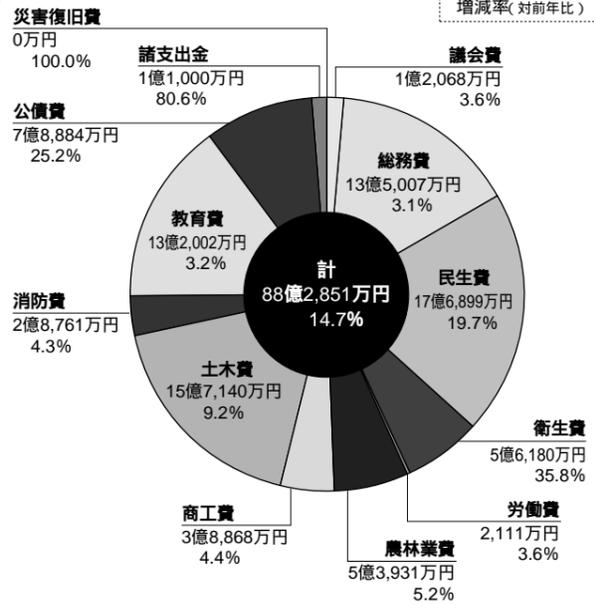
教育費では、西内小学校・丸子北中学校大規模改築事業があったものの、天下山マレットゴルフ場が完成しましたので減額となりました。衛生費の減少は、

地域総合整備資金貸付事業費の減によるものです。農林業費では、農産物直売加工施設整備事業がありました。ふるさと農道緊急整備事業費が減少したため減額となりました。

また、一般会計から特別会計への繰出金のうち、下水道会計と農業集落排水会計への繰出金



歳出



歳入



平成15年度 会計別決算額

区分	歳入	歳出	差引	決算額	対前年度増減額	増減率
一般会計	歳入	88億2,851万円	6億7,764万円	95億615万円	15億5,684万円	14.1%
	歳出	19億3,754万円	18億2,820万円	1億934万円	1億2,678万円	7.0%
	差引	26億1,896万円	26億7,393万円	5,497万円	1,686万円	0.6%
国民健康保険特別会計	歳入	16億9,643万円	16億8,842万円	801万円	1億7,537万円	11.5%
	歳出	2,093万円	9,214万円	7,121万円	432万円	17.1%
	差引	15億6,011万円	15億4,737万円	1,274万円	85万円	0.9%
老人保健特別会計	歳入	1億366万円	1億366万円	0	1億345万円	6.2%
	歳出	1億366万円	1億366万円	0	8,506万円	5.2%
	差引	0	0	0	1,274万円	
介護保険特別会計	歳入	2,093万円	9,214万円	7,121万円	432万円	17.1%
	歳出	9,214万円	9,214万円	0	85万円	0.9%
	差引	7,121万円	7,121万円	0		
同和地区住宅新築資金等貸付特別会計	歳入	15億6,011万円	15億4,737万円	1,274万円	1億345万円	6.2%
	歳出	15億4,737万円	15億4,737万円	0	8,506万円	5.2%
	差引	1,274万円	1,274万円	0		
公共下水道事業特別会計	歳入	1億366万円	1億366万円	0	1,409万円	15.7%
	歳出	1億366万円	1億366万円	0	1,409万円	15.7%
	差引	0	0	0		
農業集落排水事業特別会計	歳入	1億366万円	1億366万円	0	1,409万円	15.7%
	歳出	1億366万円	1億366万円	0	1,409万円	15.7%
	差引	0	0	0		

特別 会計は下水道会計です。量は下水道会計です。

なお、詳しい内容については、役場一階ロビーの「行政資料コーナー」と図書館にある決算書をご覧ください。

平成15年度の一般会計決算額は、歳入が95億615万円、歳出が88億2851万円、歳入歳出差引額は6億7764万円となりました。この差引額から平成16年度へ繰り越すべき金額を除く。

歳入 の柱である町税は、平成14年度と比べて2億3436万円、7.5%減となり、二年連続して減少となりました。減少した原因は、長引く景気低迷の影響から、町民税が個人分・法人分合わせて1億7916万円の減、また固定資産税についても、家屋の減価により5617万円減ったことによるものです。

町税の次に収入額が多い地方交付税は、制度改正による算定方法の改正等により23億6030万円で、5.8%の減となりました。その他の歳入は主に事業の実施に伴って収入される性質のもので、このため、その年度に実施した建設事業により歳入される金額が大きく変動します。

歳出 は、前年度に引き続いて民生費の支出額が一番多い割合となりました。これは福祉医療給付費や老人保護措置費、保育園運営費、介護保険特別会計への繰出金などによるものです。

次に支出額が大きいのは土木費で、この支出は依田内村線、

国庫支出金が増額となったのは、町道依田内村線道路改良工事や西内小学校大規模改築事業の補助金の増額によるものです。

また、町の借金である町債は、14年度と比べ4億416万円、30.3%の減額となりましたが、これは中丸子保育園建設のための借入金や地域総合整備資金貸付事業などの借入金が減ったためです。

また、町の借金である町債は、14年度と比べ4億416万円、30.3%の減額となりましたが、これは中丸子保育園建設のための借入金や地域総合整備資金貸付事業などの借入金が減ったためです。

いた6億5039万円が実質収支額となりました。

また特別会計全体では、歳入が79億3763万円、歳出が79億3372万円となり差引額は391万円でした。

平成15年度 決算

平成15年度の主な事業



大石橋架替工事費 2億1,697万円



西内小学校大規模改造事業費 2億2,033万円



依田内村線工事費 1億4,569万円



農産物直売加工施設整備事業費 9,213万円

中小企業等融資預託金	2億2,300万円
福祉医療費給付事業費	1億0,056万円
老人保護措置費	7,975万円
丸子北中学校大規模改造事業費	3,425万円
ごみ減量化及び再資源化事業費	3,248万円
定住住宅建設促進事業費奨励金	1,940万円
児童クラブ費	1,421万円
花と緑のまちづくりデザイン事業費	956万円
町内循環バス運行事業費	827万円
介護予防生きがい活動支援事業費	708万円

財産等の状況

町の預金である基金については、学校施設整備基金などを取り崩しましたが、財政調整基金、シナノケンシ国際交流基金、公共下水道建設基金などに積み立てを行ったことにより、14年度末の現在高より2億9594万円ほど増加しました。

町債の現在高のうち下水道会計は、第三期下水道整備計画の進捗により、今後、同会計における町債残高はますます大きくなっていきます。

財産の状況

区分	15年度末現在高	対前年度増減高	増減率
土地	1,642,599	20,728	1.2%
山林	11,383,018	7,196	0.1%
建物	116,341	148	0.1%

基金(積立金)の状況

区分	15年度末現在高	対前年度増減高	増減率
資金積立基金	49億3,915万円	3億2,510万円	7.0%
運用基金	2億9,903万円	2,916万円	8.9%
計	52億3,818万円	2億9,594万円	6.0%

町債(長期借入金)の状況

区分	15年度末現在高	対前年度増減高	増減率
一般会計	84億5,611万円	3億2,536万円	4.0%
同和地区住宅会計	1億1,265万円	1,350万円	10.7%
公共下水道会計	131億8,984万円	1億5,243万円	1.1%
農業集落排水会計	15億3,098万円	3,634万円	2.3%
計	232億8,958万円	1億2,309万円	0.5%
水道事業会計	17億9,931万円	8,588万円	4.6%

一般会計歳出の性質別内訳(単位:万円、%)

区分	決算額	構成比	対前年度増減額	増減率
義務的経費				
人件費	17億7,713	20.1	1億1,225	5.9
扶助費	5億1,825	5.9	1億0,756	26.2
公債費	7億8,882	8.9	2億6,546	25.2
計	30億8,420	34.9	2億7,015	8.1
投資的経費				
普通建設事業費	15億6,676	17.7	10億6,281	40.4
災害復旧事業費	0	0.0	3,032	100.0
計	15億6,676	17.7	10億9,313	41.1
その他の経費				
物件費	13億2,091	14.9	1,588	1.2
維持補修費	5,086	0.6	990	24.2
補助費等	10億3,166	11.7	1億1,283	9.9
積立金	2億9,603	3.4	5,564	15.8
投資及び出資金	0	0.0	513	100.0
貸付金	2億3,420	2.7	1億5,700	40.1
繰出金	12億4,389	14.1	1億5,132	13.8
計	41億7,755	47.4	1億5,350	3.5
計	88億2,851	100.0	15億1,678	14.7

目的税の使い途(単位:万円)

区分	収入済額	使い途と決算額	
		事項	決算額
入湯税	3,229	観光関係経費	878
		西内地区下水道経費	1億 917
都市計画税	1億8,870	公共下水道事業	1億2,328
		都市計画事業債償還費	5億3,975

町職員の給与等の状況

丸子町職員の給与などの実態を知っていただくために、職員給与等の状況を公表します。

給料、手当等の状況(県職員との比較)

項目	丸子町	長野県
住民基本台帳人口(平成16年3月31日現在)	24,360人	2,200,896人
歳出総額(平成15年度普通会計決算額) ^A	8,853,337千円	866,066,921千円
人件費(同上) 特別職に支給される給与・報酬等含む ^B	1,777,129千円	270,806,785千円
人件費率(同上) (カッコ内は平成14年度) ^{B/A}	20.1% (18.2%)	31.3% (29.6%)
職員数(平成16年度一般会計当初予算) ^C	225人	29,302人
給料(同上) ^D	892,836千円	124,096,863千円
職員手当(同上) ^E	154,098千円	21,353,806千円
期末勤勉手当(同上) ^F	358,606千円	52,119,028千円
給与費合計(同上) ^{G(D+E+F)}	1,405,540千円	197,569,697千円
一人当たり給与費(同上) ^{G/C}	6,247千円	6,743千円
一般行政職平均給料月額(平成16年4月1日)	336,600円	343,600円
一般行政職平均年齢(同上)	43歳7月	43歳8月
一般行政職初任給(平成16年4月1日) 上段:大学卒 下段:高校卒	166,500円 138,800円	168,500円 136,100円
一般行政職採用2年経過給料額(同上) 上段:大学卒 下段:高校卒	195,500円 154,300円	180,700円 146,600円
一般行政職経験年数別平均給料月額(同上) 【経験年数7年以上10年未満】 上段:大学卒 下段:高校卒	246,000円 203,200円	232,100円 191,100円
一般行政職経験年数別平均給料月額(同上) 【経験年数10年以上15年未満】 上段:大学卒 下段:高校卒	293,600円 253,100円	286,300円 231,700円
一般行政職経験年数別平均給料月額(同上) 【経験年数15年以上20年未満】 上段:大学卒 下段:高校卒	313,400円 289,400円	344,000円 281,100円
期末勤勉手当の年間支給割合(平成15年度)	4.4月分	4.4月分
退職手当支給割合(平成16年4月1日) 【自己都合】 勤続年数20年 勤続年数25年 勤続年数35年 最高限度額	21.0 月分 33.75 月分 47.5 月分 60.0 月分	21.0 月分 33.75 月分 47.5 月分 60.0 月分
退職手当支給割合(同上) 【勤奨・定年】 勤続年数20年 勤続年数25年 勤続年数35年 最高限度額	28.0875 月分 43.335 月分 60.99 月分 60.99 月分	28.0875 月分 43.335 月分 60.99 月分 60.99 月分

(注)給料月額は100円未満を四捨五入してあります。

級別平均年齢と年収の状況(平成16年度一般会計当初予算)

級	1級	2級	3級	4級	5級	6級	7級	8級	9級
年齢	23歳8月	31歳4月	31歳6月	36歳5月	48歳1月	54歳4月	53歳6月	56歳9月	-
年収(千円)	3,084	4,024	4,413	5,538	6,939	7,840	8,120	8,552	-

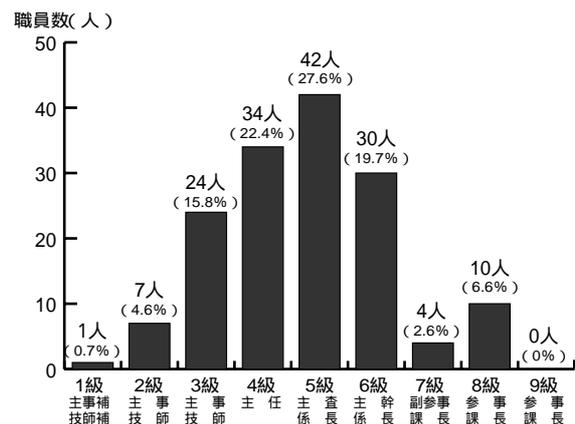
(注)平均年収には給料のほか、扶養手当、期末手当、勤勉手当、寒冷地手当、通勤手当、住居手当、管理職手当、特殊勤務手当を含みます。

特別職の報酬等の状況(平成16年4月1日、年収は平成15年度決算額)

区分	報酬等月額(円)	年収(千円)	期末手当支給割合
町長	774,690	13,080	(平成15年度支給割合) 6月期 1.7月分 12月期 1.6月分 計 3.3月分 報酬月額を1.4倍して 支給基礎額とします。
助役	648,000	10,864	
収入役	607,680	10,263	
教育長	552,900	8,489	
議長	349,000	5,800	
副議長	274,000	4,554	
常任委員長	259,000	4,305	
議員	252,000	4,188	

(注)年収には報酬のほか、通勤手当、期末手当、寒冷地手当を含みます(議会は期末手当のみ)。町長、助役、収入役、教育長の月額は当分の間、それぞれ7、4、4、3%減額した額となっています。また、教育長については年度途中で交代のため、期末手当が減額となっています。

一般行政職の級別職員数(平成16年4月1日)

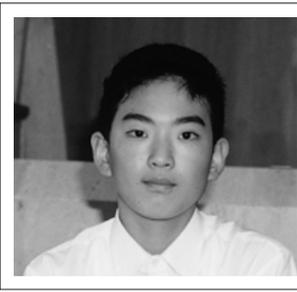


部門別職員数の状況と主な増減理由(各年4月1日現在)

区分	職員数(人)		対前年増減数(人)	主な増減理由	
	平成16年	平成15年			
一般行政部門	議会	3	3	0	
	総務	43	41	2	職員配置の見直しによる増
	税務	13	16	3	職員配置の見直しによる減
	民生	56	56	0	
	衛生	20	17	3	職員配置の見直しによる増
	労働	1	1	0	
	農水	13	13	0	
	商工	5	5	0	
	土木	20	21	1	職員配置の見直しによる減
教育	43	44	1	職員配置の見直しによる減	
公営企業	水道	10	10	0	
	下水道	13	15	2	水道課、下水道課統合による減
	その他	8	9	1	職員配置の見直しによる減
合計	248	251	3		

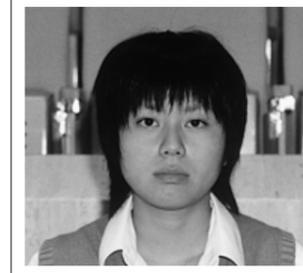
定数管理の推進

丸子町行政改革実施計画に基づき、引き続き職員数の抑制に努めます。



丸子北中学校1年
滝澤 明浩 議員

応募動機は？
先生に「やってみないか」と言われ、こんな機会は滅多にないと思い、やろうと決めました。



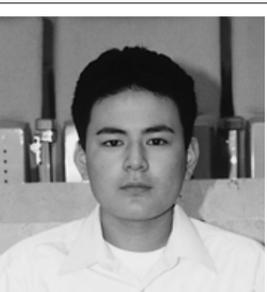
丸子実業高校3年
田川 敬子 議員

応募動機は？
丸子にはまだ二年ほどしか住んでいないけど、いつも町に対して思っていることを言ってみようと思いました。



丸子北中学校2年
大森 祐子 議員

応募動機は？
担任の先生や学級長に言われて応募しました。でも議会に参加して、丸子町の実情が少し分かりました。



丸子中学校2年
北原 大輔 議員

応募動機は？
丸子町のことについて聞きたいことがあったから応募しました。自分の聞きたいことが聞けてよかったです。



中学生
平成16年8月28日開会
高校生



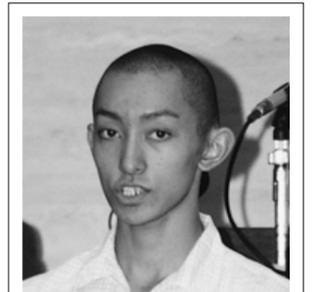
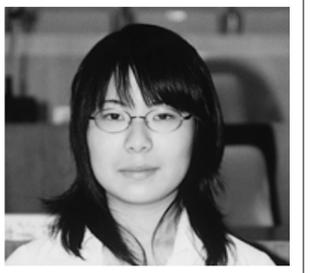
丸子実業高校3年
和田 元義 議員

応募動機は？
町に意見を言えるチャンスだと思い応募しました。自分が思っていた事をみんなも思っているんだと分かりました。



上田染谷丘高校2年
西沢 由梨 議員

感想を一言
(議会を終えて)反省すべき点は多々ありますが、特に答弁をいただいた後の再質問のつたなさが悔やまれます。



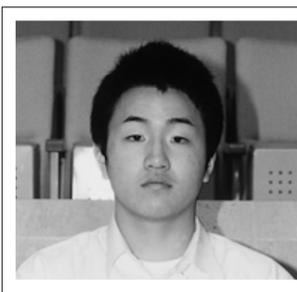
上田高校2年
柳田 晃一郎 議員

感想を一言
学校の先生に勧められての応募だったけど楽しかったです。普段の生活では知り合えない仲間たちと出会えてよかったです。



上田西高校2年
山本 大生 議員

感想を一言
(議員をやると決まったとき) どうしようと思いました。でも他の人の考えを聞くことができて楽しかったです。



丸子中学校3年
高野 靖 議員

応募動機は？
今、丸子町が合併で大きく揺れている時に、自分も町のために何かできることはないかと思い応募しました。



丸子中学校1年
恩田 麻衣 議員

感想を一言
最初はとても緊張しました。でも質問の時は、なぜか緊張しませんでした。分かりやすい答弁でよかったです。



丸子北中学校3年
久保田 浩史 議員

感想を一言
議員にならないとできないことができてよかったです。とてもいい体験でした。



蓼科高校2年
小松 洋貴 議員

感想を一言
もう少し噛み砕いて、端的な答えが欲しかったなと思いました。

八月二十八日、町内の中高生が議員になって町に質問する「中学生・高校生模擬議会」が役場四階の議場で開催されました。日頃、丸子町政に対して抱いていた疑問点や改善点、要望など、参加した十二人の学生たちから町側に、次々と質問が投げかけられました。
この日登壇した学生議員をみなさんに紹介します。
なお、学生たちの質問内容や町の答弁については、十月末発行の「議会だより 第百二十六号」に掲載されますのでそちらをご覧ください。

日本人の食生活の変遷

昭和35年	粉末ジュース登場、コーラ輸入自由化、即席カレー発売
40年	2ドア冷凍冷蔵庫・家庭用電子レンジ発売、レトルトカレー登場、即席ラーメン年間30億食突破
45年	カップラーメン登場、ハンバーガー店・ドーナツ店登場、コンビニ営業開始
50年	持ち帰り弁当登場、ラーメン消費量が日本蕎麦の消費量を追い抜く
55年	スポーツ飲料登場、ペットボトル1.5 発売
60年	電子レンジ普及率50%を超える、レンジ用食品の登場
平成元年	カット野菜出回る、牛肉輸入自由化
5年	即席麺年間50億食、清涼飲料水一日一人当たり436ml
10年	遺伝子組み換え食品への反発高まる、狂牛病問題発生

丸子町の自動車登録台数(丸子町の統計参照)

乗用普通・小型車、軽四輪登録台数	昭和55年	平成15年
	7,921台	1万4,665台
一世帯当たりの所有台数	0.89台	1.64台

栄養摂取量の変化(厚生労働省「国民栄養調査」参照)

1人1日当たりの摂取量	昭和35年	平成14年
総エネルギー量	2,096kcal	1,930kcal
脂肪摂取量	24.7	54.4
うち動物性脂肪の割合	34.6%	50.0%
糖質摂取量	399	271



保健センターでは、さまざまな健康教室が開催されており、食生活の改善に向けた調理実習も行われている。(写真は「脳卒中予防教室」での調理実習の様子)

保健福祉課(丸子ふれあいステーション内)

障害者福祉(支援費制度)・福祉医療・児童手当・母子父子などに関するご相談は

福祉係(2階 福祉センター)

電話 42-1118 有線 2-4474 FAX 42-1121

介護保険・高齢者福祉に関するご相談は

介護係・在宅介護支援センター(2階 福祉センター)

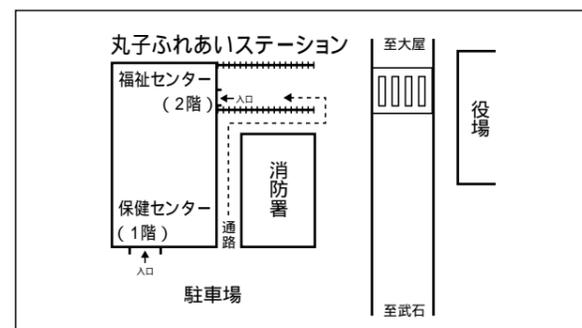
電話 42-0015 有線 2-7652または2-4583 FAX 42-1121

健康・子育てに関するご相談は

健康係(1階 保健センター)

電話 42-1117 有線 2-4544または2-4483 FAX 42-1120

メールアドレス hohuku@maruko-town.ne.jp



★なぜ糖尿病が増えてきたのでしょうか？

～生活スタイルの変化～

生活が豊かになり、自動車の普及や運動不足、脂肪の多い食事による肥満の増加が大きく関係しています。丸子町の自動車登録台数を昭和五十五年と平成十五年で比較すると、約一・九倍になっており、一世帯当たりの所有台数も〇・八九台から一・六四台に増加しています。

食生活も便利になり、手軽に食事

が楽しめるようになった結果、日本人の栄養摂取量は大きく変化しました。国民栄養調査における昭和三十五年と平成十四年の栄養摂取量を比較しますと、総エネルギー量は一人一日当たり約百七十キロカロリー減少し、ご飯やパンなどの糖質摂取量は約百三十グラム減少しました。これは、朝食などの欠食による影響が大きいと考えられています。反面、脂肪摂取量は倍増し、そのうち肉類などに多く含まれる動物性脂肪の割合が三十四・六%から五十%にも占めるようになりました。

みなさんの生活はいかがでしょうか。以前と比べ、どのように変化してきましたか？

糖尿病はある日突然発症するのではなく、長い生活習慣の積み重ねにより、静かに進行していく病気です。例え健診結果が正常でも、あなたの体の中では何か変化が起きているかもしれません。油断は大敵です！

今回は「糖尿病の基礎知識」について勉強します。



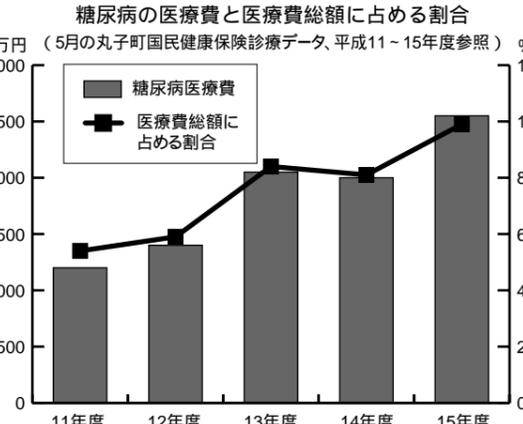
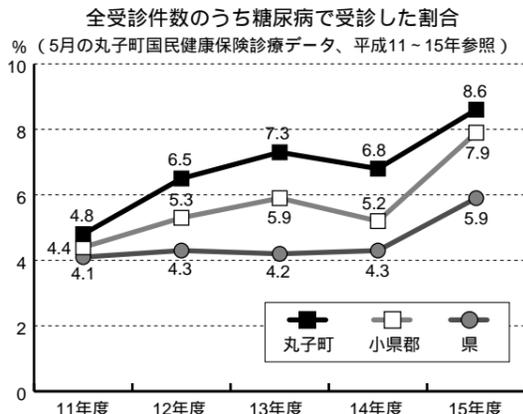
6人に1人が糖尿病の時代
あなたは大丈夫ですか？

糖尿病講座

丸子町の現状と
増えてきた背景を
考えてみましょう

わが国では糖尿病が急速に増えており、平成十四年に行われた糖尿病実態調査では、成人の六・三人に一人が糖尿病、もしくは予備軍であると発表されました。糖尿病は今や誰もがなりうる病気となり、みなさんの身近にも糖尿病の患者さんがいらっしゃるのではないのでしょうか。

みなさんは、「自分は大丈夫」と健康を過信していませんか。糖尿病は発症すると完治はなく、コントロールの悪い状態を放置すると血管に障害が起これば、視力障害や腎障害、神経障害などの合併症を起す厄介な病気です。糖尿病には二つのタイプありますが、今回は中高年層に多い「2型糖尿病」について三回にわたり、みなさんと一緒に考えていきたいと思います。



★丸子町の現状を知ろう

～データにみる町の現状～

糖尿病の急増は丸子町においても例外ではありません。昨年五月、丸

子町住民が医療機関で治療を受けた件数は全部で八千二百八十一件、このうち糖尿病の治療を目的に受診したのは七百十九件で全件数の八・六%となり、四年前と比較して約二倍にも増えました。また、県や小県郡

と比較しても高く推移しており、特に平成十五年度は急激な増加を見えています。

糖尿病患者の増加は、町の国民健康保険の運営にも多大な影響を及ぼしています。国保会計が支払った平成十五年五月分の医療費総額は約二億五千六百万円でした。このうち糖尿病にかかった医療費は約一割、二千五百九十七万円になります。平成十一年は千四百四十七万円でしたので、わずか四年の間に医療費が二倍以上に膨れ上がったこととなります。

糖尿病にかかる費用は患者さんにとっても大きな負担で、糖尿病一件当たりの医療費は入院三十五万円、通院一万七千円(いずれも平成十五年五月実績)となっており、このうちの二割から三割を個人で支払わなければなりません。

毎月5日は ノー・レジ袋デー

毎年10月は
マイバッグ月間

レジ袋は、全国平均では一世帯当たり1ヵ月で34枚が家庭に渡されると言われています。当町の世帯数は8,947世帯（平成16年8月1日現在）で、レジ袋の重さは約10gですので、一年間に使われる量は10g×34枚×12ヵ月×8,947世帯=36.5トンになります。

丸子町の場合、たった1日、あなたがマイ・バッグ（自分の買物袋）を持参するだけで、概算で約100kgのゴミが減らせる計算

になります。

丸子町では多くの市町村と同様に、毎月5日を『マイバッグ・デー（ノー・レジ袋デー）』とし、さらに毎年10月をマイバッグ月間とします。

スーパー等での「レジ袋」を自粛し、「買物袋」を持参することにより、買物の中でのごみの減量をより一層進めることができます。さらには、消費者のライフ

スタイルの転換の契機となることが期待されます。

みなさんの「いりません！」の一言がごみを減らします。

レジのビニール袋や過剰な包装を辞退して、環境にやさしい買物物のスタイルを実践していきましょう。

【問】役場生活課環境係

42-1054 有線2-4490

マイバッグ利用調査結果

7月下旬、生活課においてマイバッグ利用率（レジ袋辞退者含む）調査を実施、町内スーパー3店で、夕

方の4時から6時までの2時間調査しました。

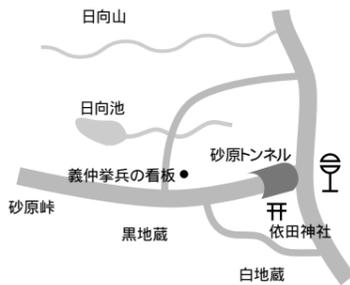
レジ通過者の合計873人の内、レジ袋辞退者（マイバッグ利用者）は142人で、16.3%の方が環境に強

い関心を持たれていることが分かりました。

中には、手作りのマイバッグを持参する方や、古いレジ袋を再使用している方も多く見受けられました。



砂原峠で遭難した若い妊婦の霊の冥福を祈る 白地藏に
黒色溶岩に丸彫りした 黒地藏



「町内循環バス」は、役場 腰越 依田 長瀬 塩川 役場回りの便と、その逆回りの便を交互に2回ずつ、一日4便運行しています。

ここを通るバスの時刻
08:54 11:36
13:29 16:31

【問】企画課企画係
42 1041 有線2 4510

バス停を降りて、依田神社前の小さな道をまっすぐ入って行くと、胴と頭の離れた子地蔵を抱く「白地藏」（写真右）が祀られています。その昔、砂原峠で若い妊婦が遭難にあい悲惨な死を遂げたため、その霊を慰めるために祀ったと伝えられています。後には、砂原峠を往来する旅人の安全祈願のお地藏さんとなりました。また、砂原峠の頂上付近の「義仲拳兵の地」と書かれた看板からさらに上田方面へ行くと、黒色溶岩に丸彫りした地蔵（写真左）が祀られています。この黒地蔵は雨乞い地蔵さんで、かつては近くの池に放り込んで雨乞いの行事をしました。（丸子町誌・『丸子の民話をたずねて』丸子町民話の会編集参照）

INFORMATION

ご案内



来年度の四月に町立保育園・幼稚園へ入園を希望される方は、内容をご覧のうえ期日までに入園申請手続きをしてください。入園を希望される施設ごとに、お申し込みをしていただきますが、定員などの都合により、第一希望以外の施設に変更していただくこともあります。また、本人に伝染性の疾患があるときは治療するまで入園できません。なお、保育園・幼稚園には町内に通園区域の制限はありません。

町立 保育園 幼稚園

平成17年度 入園申し込み

11月2日(火)
に受け付け

入園児を募集する保育園・幼稚園

園名	定員	保育時間 (通常)	延長保育時間		乳児保育	障害児保育	所在地	連絡先
			朝	夕				
中丸子保育園	120	朝8:30 から 夕4:30 まで	7:30から	6:30まで			中丸子1852-5	42-2644
みなみ保育園	70				×		腰越1376-1	42-2183
東内保育園	60				×		東内2570-1	42-2217
西内保育園	60						西内8	42-5473
依田保育園	150						生田4953-2	42-2423
長瀬保育園	110						長瀬2466	42-2401
塩川保育園	70			×	塩川1458	35-0034		
ちぐさ幼稚園	75		8:00から	6:00まで	×	塩川2620	35-0652	
わかさ幼稚園	75				×	上丸子895	42-2237	

(注) 保育園は平成17年4月1日現在で満1歳児から満5歳児までを対象とします。幼稚園は平成17年4月1日現在で満3歳児から満5歳児までを対象とします。乳児保育は生後6ヵ月を経過した日の翌月初日から保育します。障害児保育は心身の障害や発育に遅滞のある児童で、集団での保育が可能であり有効と思われる児童を対象とします。5月以降の途中入園を希望している場合は、園での受け付けはできません。役場の学校教育課子育て支援係までご相談ください。

保育園に入園できる基準

(幼稚園の場合は条件がありません)

昼間、居宅外で労働することを常態としている。
昼間、居宅内で児童と離れて日常の家事以外の労働を常態としている。
妊娠中である。または出産後間もない。
病気もしくは負傷、または心身に障害を有している。
長期にわたり疾病の状態にある、または心身に障害を有する同居の親族を常時介護をしている。
震災、風水害、火災、その他の災害の復旧にあたっている。

お申し込みの日程

申込書配布日
平成16年10月20日(水) 午前8時30分～午後5時
申し込み受付日
平成16年11月2日(火) 午前8時30分～午後5時
(入園希望施設にて受け付け)
申込書の配布は各園および役場3階、子育て支援係の窓口で配布します。受け付けは児童、保護者との面談も兼ねて行いますので、なるべく保護者が出向いてください。
当日どうしても都合のつかない方は、入園希望の施設に連絡をお願いします。



中丸子保育園保育士 榎部 健治郎さん

【お問い合わせ】 役場 学校教育課 子育て支援係 42-1039 有線2-4492 または各保育園・幼稚園



午前 9:30

高層建物救出訓練

火災に追われ、ビルの屋上に避難した社員が救助を求めている。長野県消防防災ヘリコプターが救出に向かう。



午前 9:20

倒壊家屋からの救出訓練

各自主防災組織が倒壊した住宅の下敷きになっている住民を救出し、担架、毛布等を用いて救護所に搬送する。



午前 9:15

給水訓練

各所で水道管が寸断されたため給水作業を開始。地域住民が持参したポリタンク等に給水が行われる。



午前 9:06

初期消火訓練

地震により町内随所で住宅火災が発生。各地区自主防災組織による消火器を使った初期消火訓練が行われる。



午前 9:35

救助・救出訓練

地震発生により走行中の車両が事故を起こし、2名が車内に閉じ込められている。救助隊が出勤し救出作業を開始する。

その時、あなたは
どうする？

平成16年度 地震総合防災訓練

午前9:05

丸子町で震度6強の地震が発生!!



午前 10:05

「長野県北部を震源域とする大地震が発生。その規模はマグニチュード7.2と推定され、丸子町においても震度6強を観測。この地震により、民家の全壊や半壊、土砂崩れも発生し、負傷者が多数出ている模様。さらに火災が発生し、延焼拡大の恐れがある」。8月29日、このような状況を想定し、丸子町地震総合防災訓練が行われました。

この訓練は、糸魚川静岡構造線断層帯などの大規模直下型地震に係る実践的な訓練をすることによって、国や県、町、そして関係団体による緊密な連携と防災計画の円滑な運用を図れるようにするとともに、地域住民の防災意識向上を目的に毎年行われています。

今年は中丸子のカネボウ跡地を会場に、地域住民や役場を始めとする関係団体から約500人が参加して、避難誘導や消火訓練、救出訓練などが行われました。また、県の防災ヘリコプターも出動し、例年以上に実践的な訓練となりました。

火災防御訓練

火が山林に燃え移り、延焼が拡大している。消防団、消防署が火災の鎮圧に当たる。消防防災ヘリも応援に駆けつけ、一斉放水を実施。

世界に一つだけのアクセサリ作り ビーズアクセサリ教室開催



8月21日、町文化会館で丸子町カルチャースクール「ビーズアクセサリ教室」が開かれました。

例年、長期間に渡って各種教室を開催している町のカルチャースクール。今回は、普段忙しくて時間の取れない人にも気軽に参加してもらおうと全二回のコースで設定し、今人気のビーズアクセサリ作りの教室が企画されました。

この日作ったのは天然石を使った指輪「ロンドリング」。約20名の参加者たちが、ビーズを糸に通す作業に苦戦しながらも、楽しそうにアクセサリの作り方を学んでいました。講師の先生は「これからの秋の夜長、自分だけのビーズアクセサリ作りを楽しんで欲しい」と話していました。

オリンピック選手に負けずに力泳 依田窪水泳大会

夏恒例の「依田窪水泳大会」が8月22日、今年も依田窪プールで開催されました。

毎年、夏休み最後のスポーツイベントとして、依田窪地域の小学生から社会人までが参加して盛大に開催されるこの大会。今年も約100人の生徒児童や一般の男女がレースに参加しました。

時折、小雨がばらつくなか力泳する選手たち。小学生や中学生たちも家族や友達の声援を受けて、夏休み中の練習の成果を發揮しようとみんな一所懸命。この日依田窪プールでは、アテネオリンピックで活躍した選手たちに負けじと熱いレースが繰り広げられていました。



本物の舞台芸術を堪能 丸中でオーケストラの鑑賞会



8月31日に丸子中学校で、仙台フィルハーモニー管弦楽団によるオーケストラ公演が開催されました。

この公演は、小中学生や高校生に本物の舞台芸術に触れてもらい、芸術を愛する心や豊かな情操を養うことを目的とする文化庁主催の体験事業に丸子中学校が選ばれたもので、全校生徒がオーケストラの迫力ある演奏を鑑賞しました。

演奏の途中には、二人の生徒代表と校長先生による指揮者体験や楽団との共演もあり、みんな「音楽の楽しさを味わう事ができた」と喜んでいました。また、中央小と西内小の高学年も丸中から招待され、本物のオーケストラの演奏に感動した様子でした。

北中の生徒がうれしい報告を持って来庁

昨年度、長野県林業関係コンクール「学校環境緑化」において県知事賞を受賞した丸子北中学校が、「全日本学校関係緑化コンクール」全国大会に長野県代表として出場、そして、3年生の高柳愛さんが「少年と親の主張」東信大会で優秀賞に輝き、県大会への出場を決めたことを受けて、9月6日、生徒10人と職員らが役場へ訪れました。

北中が実践している八つの緑化活動について、各責任者の生徒がその活動内容を報告、また高柳さんは、大会で発表した主張内容について堀内町長に話しました。町長は「それぞれ次の大会をがんばって、またうれしい報告を聞かせてください」と激励していました。





〈優勝〉長瀬リトルジャガーズ 12勝0敗
〈準優勝〉依田少年野球A 11勝1敗
〈3位〉三反田少年野球チーム 9勝3敗

丸子少年野球が閉幕!

五月上旬に開幕した丸子少年野球が今シーズンの日程を終了し、八月二日に町営総合グラウンドで閉幕式と表彰が行われました。
三十三回目を迎えた少年野球は今年、町内外から十三チームが参加して熱戦が繰り広げられました。今シーズン優勝したのは十二戦全勝の長瀬リトルジャガーズ。また二位三位も町内のチームと、久しぶりに丸子のチームが上位を占めました。がんばりたみなさんおめでとうございます。
なお、上位三チームとその成績は次のとおりです。

平成15年度決算の監査公表(町監査委員の審査結果と意見)

平成16年9月丸子町議会定例会において認定された、平成15年度歳入歳出決算に対する監査委員の審査意見は以下のとおりです。

審査結果
審査に付された一般会計、特別会計及び財産区会計の歳入歳出決算書、同事項別明細書、実質収支に関する調査及び財産に関する調査は法令に準拠して作成されており、適正でした。
決算書の計数は正確であると認めました。
歳入歳出決算書及び同事項別明細書の科目、予算計上額は予算書と符号していました。
決算書等の計数は、収入役及び関係各課の帳簿と符合していました。
歳入歳出決算額は証拠書類と符合していました。
歳入歳出差引残高または歳入不足額は、適正に処理されていました。
翌年度繰越額は、繰越計算書の金額と符合していました。
違法または不当な収支はありませんでした。
前年度の収入未済額は、当年度繰越調定額と符合していました。
前年度の決算における翌年度への繰越金は、相違なく当年度の歳入となっていました。
事務事業は、ほぼ計画に従い執行されていました。
審査意見
町税収納率は四年連続して向上しており、滞納整理の努力を認めます。ただし、収入未済額のうち町税以外に係るものが拡大の方向にあり、他事務部門の整理能力の向上を望みます。
消防団員等公務災害補償基金負担金は、条例で定める団員数で賦課されることから、実団員数で算出した金額に比して金額差が認められる。

平成15年度の財政援助団体監査の結果を報告します

平成16年8月19日、町から補助金の交付を受けている部落解放同盟丸子町協議会と依田川沿岸土地改良区の2団体の監査を行いました。
補助金交付申請にあたっての手続きは適正に行われており、補助金が対象事業以外には使われていませんでした。また、住宅新築資金等貸付における延滞解消については、部落解放同盟丸子町協議会も延滞解消のための取り組みや協力姿勢が見られたことを、町長及び議長に報告しました。

恵みの秋の予感『オータムジャンボ宝くじ』発売中

「1等・前後賞合わせて2億円」がなんと22本!また4等(5万円)×33,000本、5等(1万円)×220,000本と当たり実感のある少額賞金が充実しています。
発売期間は平成16年10月12日(火)まで、抽せん日は平成16年10月15日(金)です。お忘れなくお買い求めください。
この宝くじの収益金は市町村の明るい街づくりや環境対策、高齢化対策など地域住民の福祉向上のために使われます。

地球を守ろう!

～家庭・オフィスでできる省エネの提案 その2～

入浴時のシャワーの流しっ放しはやめましょう。
(1日1分間使用を控えましょう)

行政のページ

町政の動きを
お知らせします。

短信 9月

- 19日 第31回町民ゴルフ大会
- 26日 いきいきフェスティバル2004
- 27日 アップウィズピープル来町

予定 10月

- 3日 まるこ国際交流フェスティバル2004
- 9日 げんきまるこ産業フェスタ'04
- 10日 "
- 11日 第25回町民体育祭
- 17日 第12回セレスピア・リレーコンサート

- 10月は リサイクル推進月間
高齢者雇用促進月間
共同募金運動
臓器移植推進月間

- 6日 国際協力の日
- 10日 目の愛護デー
- 11日 体育の日
- 18日 秋の行政相談週間
統計の日
- 27日 読書週間

役場	42-3100
	FAX 43-3666
教育委員会 学校教育課	42-1044
社会教育課	42-3147
	FAX 42-3148
丸子町文化会館	42-0001
総合体育館	43-2250
	FAX 43-0616
金子図書館	42-2414
	FAX 42-2414
クリーンセンター	43-2131
衛生センター	42-6789
給食センター	42-2892
解放センター	42-6694
町民センター	42-5122
郷土博物館	42-2158

～町長との対話サロン～

毎月15日、町長との対話サロンを行っています。
町政に対する提言やご要望など、お気軽にお話しください。(サロン:談話室) 土、日、祝日はその前日
【申込・問】役場 企画課 情報係 TEL42-1011 有線2-4882

『丸子町行政情報番組』

毎週月曜日放映中
6:30・8:30・11:30・18:30・21:30
丸子テレビ放送(1ch)
10月の内容[豊かな水環境をつくりだす]

保健ガイド

乳幼児健康診査(健康係)

受付時間:午後1:00～1:15
場 所:保健センター
持ち物:母子健康手帳・赤ちゃん手帳の「おたすね」

健 診	と き	対 象 者
4カ月児	10月1日(金)	平成16年5月4日～6月4日生
10カ月児	10月22日(金)	平成15年12月生
1才6カ月児	10月8日(金)	平成15年4月生
2才児歯科	10月5日(火)	平成14年9月生
3才児	10月15日(金)	平成13年9月生

7ヵ月児健康相談(健康係)

受付時間:午前10:00～10:30
実施時間:午前10:30～12:00
持ち物:母子健康手帳・赤ちゃん手帳「おたすね」

実施日	対 象 者	場 所
10月26日(火)	平成16年3月・4月生	保健センター

多胎児家族のつどい(健康係)

受付時間:午前9:30～10:00
実施時間:午前10:00～12:00
場 所:保健センター

実施日	教室名	対 象 者
10月20日(水)	双子ちゃん三つ子ちゃんの集い	双子、三つ子の親子

予防接種(健康係)

集団 受付時間:午後1:00～2:00 実施時間:1:30～2:00
場 所:保健センター
持ち物:母子健康手帳・予防接種予診票
個別 実施時間:診療時間内(要予約)
場 所:委託医療機関
持ち物:母子健康手帳・予防接種予診票・印鑑

種 類	実施日	対 象 者	
集団	ツベルクリン反応	10月4日(月)	平成16年4月～6月生
	B C G	10月6日(水)	
個別	麻 し ん	10月1日～31日	平成15年7月～9月生

【問】丸子町役場 保健福祉課
健康係 42-1117 有線2-4483 福祉係 42-1118 有線2-4474 介護係 42-0015 有線2-7652

育児セミナー(健康係)

事前に申込みが必要
ところ:保健センター

教室名	対 象 者	と き
ひよこ教室	4～7ヵ月くらいの親子	10月7日(木)
		10月19日(火)

子育てランドと育児相談(健康係)

*保健師・栄養士による育児相談コーナーと自由に遊べる部屋のコーナー
持ち物:相談の方は母子健康手帳をお持ちください

実施日	時 間	場 所
10月28日(木)	受付:午前10:00～10:30	保健センター

献血の予定(成分献血)(健康係) 予約制

実施日	時 間	場 所
10月28日(木)	午前10:00～12:00	丸子町役場
	午後1:00～3:00	

デイケア、しゃぼん玉(福祉係)

内 容:こころを病む人が社会復帰を目指す場

実施日	時 間	内 容	場 所
10月13日(水)	10:00～12:00	調理実習	保健センター
10月27日(水)	9:00～17:00	県心の健康を考える集い参加	諏訪市

もの忘れ相談会(介護係)

相談担当者:堀内静子氏(看護相談室せせらぎ代表)
場 所:ふれあいステーション3階または訪問

実施日	時 間
11月8日(月)	13:30～ 予約制

断酒会(健康係)

対象者:アルコール依存から立ち上がろうとする人、家族、関心のある人など

実 施 日	時 間	場 所
第1・第3月曜日	10月4日(月)	長瀬町民センター
	10月18日(月)	

人権ひろば 拡大版後編

人権ひろば 拡大版後編

「人権と暮らしについての意識調査」 から見る町民意識(2)

今月も先月号に引き続き、今年3月に町が実施した人権・同和問題についてのアンケート調査（無作為抽出による二十歳以上の男女2,000人を対象、回答率73.8%）の結果を、一部抜粋してみなさんにご紹介します。

同和問題に関する意識

結婚についての態度
あなたのお子さんが同和地区の方と結婚したいと言った場合の態度について、既婚の方は「問題にしない」「迷いながらも本人の意思を尊重」の意見が大半で、未婚の方は「自分の意志を貫いて結婚する」が45.6%、「賛成が得られれば結婚する」が28.5%の回答でした。十年前と比較すると、「自分の意志を貫いて結婚する」と回答した人は24.8ポイント上昇しています。同和問題解決に対する自身自身の態度
同和問題を解決するための態度については、「自ら差別を許さない自覚・行動が大切である」（58.8%）、「人権尊重の意識高揚が大切である」（46.2%）と考えている人が多く、また、「そっとしておけば自然になる」と考えている人は十年前より8.3%ポイント減って、31.7%となっています。

人権問題への取り組みについて

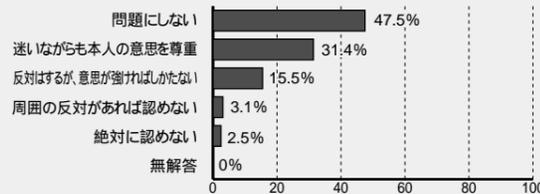
家庭での取り組み状況
家庭で差別やいじめなどの人権に関わる問題について話し合うことがあると回答した人は、「よくある」「たまにある」を合わせて47.4%、一方、家庭で話し合うことは「ほとんどない」「まったくない」と回答した人は合わせて47.4%ありました。
最近、子どもに関する痛ましい事件が報じられていますが、命の尊さやお互いの違いを認め合い、他人に対する思いやりなど、家庭で人権に関わることにについて話し合い、人権感覚を幼少の時から身につけることが大事ではないかと思えます。
今後取り組むべき人権問題の種類
アンケート結果では、「障害者差別問題」（55.9%）と回答した人が最も多く、続いて「子どもの人権問題」（48.1%）、「高齢者差別問題」（46.0%）、「女性差別問題」（40.6%）、「部

人権問題に関する啓発のあり方

町としてもこれらの結果を踏まえ、現在進めている「部落差別撤廃とあらゆる差別をなくすことをめざす総合計画」に沿って、引き続き各施策に取り組んでいきます。
人権問題についての理解を深め、人権意識を高めていくための取り組みについては、「学校での教育」（67.9%）と回答した人が最も多く、続いて「家庭での取り組み」（44.3%）、「慣習や社会の改善」（39.0%）、「市町村の啓発」（32.4%）となっています。
町では、差別のない明るい町の実現に向けた取り組みを進めておりますが、今後もあらゆる差別をなくし、人権が尊重される社会の実現に向けて、人権教育・啓発に努めていきます。

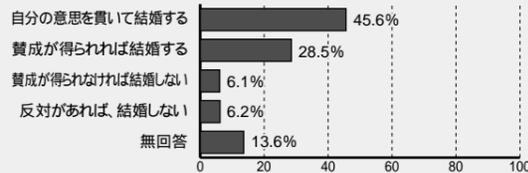
結婚に対する態度(既婚者)

質問：あなたのお子さんが同和地区の方と結婚したいと言った場合、どうしますか。



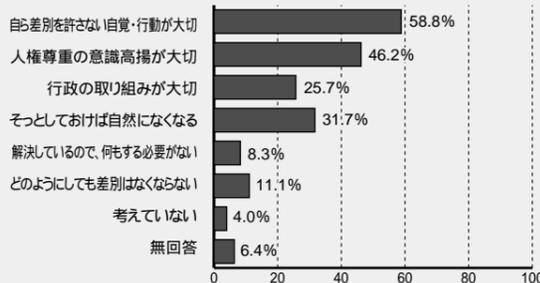
結婚に対する態度(未婚者)

質問：あなたが同和地区の方と結婚しようとしたとき、親や親類から反対を受けた場合、どうしますか。



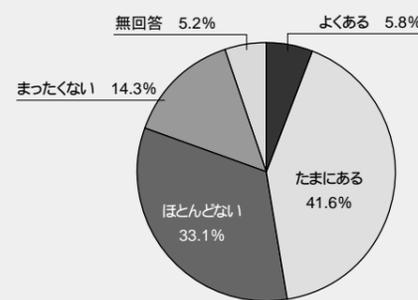
同和問題解決に対する態度(複数回答)

質問：同和問題を解決するためにはどうしたらよいと思いますか。あなたのお考えに近いものを選んでください。



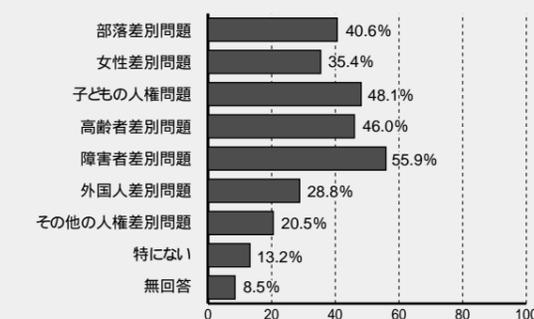
家庭での人権問題の取組状況

質問：あなたの家庭では、「差別」や「いじめ」などの人権に関わる問題について話し合うことがありますか。



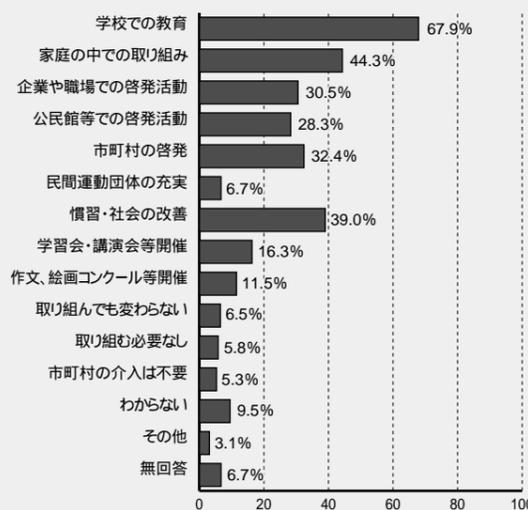
取り組むべき人権問題の種類(複数回答)

質問：今後、町が積極的に取り組む必要があると思う人権問題を選んでください。



人権問題に関する啓発のあり方(複数回答)

質問：人権問題についての理解を深め、人権意識を高めていくためにはどのような取り組みが必要だとお考えですか。



アンケートに関するお問い合わせは 役場同和対策課 42-6694 有線2-4616

選挙ひとくちメモ ⑧

「選挙違反とその罰則」

選挙違反は、「犯罪」として処罰の対象となっています。候補者や選挙事務所関係者はもちろん、有権者にも適用されます。次の二つの罪は、そのごく一例です。

選挙運動に関わる人はもちろん、それ以外の有権者のみなさんも、何が違反となるのかを知り、選挙が正しく行われているか見極めましょう。



その1 買収罪

お金や物を渡したり、食事などを振舞うことにより票を得ようとする。実際に渡すことなどをせず、それを約束するだけでも違反です。買収に応じたり、促したりした場合も処罰されます。受け取った人も罰せられることがあります。

その2 選挙妨害罪

有権者や候補者などへの脅し、集会や演説の妨害、ポスターなどを破り捨てること、候補者の職業や経歴などに關し偽って公表することなど。



お問い合わせは...役場総務課内 丸子町選挙管理委員会 42-3100(内線318) 有線 2-4872

上中深水櫻今中上 清春櫻竹上河齋滝 池永小齋齋齋大青齋
坂村井野井泉村野 水原井内野野藤澤 内井山藤藤塚木藤
大和 さ里利美順 孝雄雅雅郁 香好 友佑耕政靖健結望千
輔義梓え栄佳保子人 祐司樹俊子愛菜美人 也樹平也之治花美恵人

中藤下城杉杉齊竹高古芳下下清上上高太藤宮浅大竹赤 平宮桜金
村原城下本浦藤花橋川賀村村水野野橋田原坂倉方内塚 腰原原井子
俊 大洪浩功大健 裕裕俊香希美沙麻真早絵未紗祥美 越 優達敏和
介徹樹一二也樹太昇章太介美子恵香美弓希理季織恵子人 士也彦央

荒松 成塩工小依草依吉大金児稲倉加小上中藤山童談謝黄齊小
井坂丸 澤崎藤松田間田池橋子玉田島藤林松澤極岸 藤林上
由恭 勝一主陽智祥洋完悠晃 直貴辰由由 奈麻春丹芙 由麻衣
衣子人 治仁税一博太一至治大英哉之弥輝香綾美美曉丹蓉玲香子人

永岡伊 内清笠松田 山米齊宮伊中澤永高武依與中樞竹樞堀中
井本東 山水原久島 岸沢藤田藤山山井木者田堀井村内村内村
裕響真 竜建造佐愛 剛健 直崇優竜義直幸真 隆一公奈陽
美子梨人 一治希里子人 士一尚健樹志一郎明樹夫也洋弘徳美子美

池岡山尾春荻内久池齋竹渡熊吉小 齋金今内成小清金掛大杉戸宇
内本越鷺原原堀田田藤花辺木池林 藤井井堀澤平水井川澤原田桐
恵ゆ 麻加し美香絵さ佐智美早綾 晃直一正潔禎美理由佑彩あり
己子恵美子ぶ耶純菜か子恵香織香人 一彦樹浩一倫咲香理子子さ希

池龍中山杉 宮滝滝堀 TIA 倉山清宮吉山吉久松竹齊齊寺小上瀧山
田野村岸本 下澤澤内 IARGUYAMA 島越水坂池田池田峯花藤藤島林野澤岸
花二美 佳直茂俊 悠 亮寛 将政 優直洋孝多美比 香
菜美香忍里人 寛樹利幸 太明也信之史翔介樹平平恵貴子優織

QUINTANILHA DYOOKO 武土小高 KLEAKAZUNDRON 宮飯清竹丸宮竹小小小小市久小竹吉松中土
ANTHONYA 村屋林柳 AUNDRON 澤島水花山坂花澤池林森川田林花村岡村屋
A 雅孝祐 ODRON 真和勝幸宏優裕香美文綾美果久絵祐あ由さ
也之輝徹 RO 一也太宏人太美里穂子子帆与美子香み美か

北平中小滝松佐中岩矢山高横杉石宮柳後 山金大金押岩池 DRAKOKO
沢川山島沢井木島下野崎木山原崎下澤藤 崎井森井鐘下内 DAFKAYAMA
真千恵知恵恵恵恵 恵益梨佳綾麻裕由民 龍博一士雄 貴 DRAKOKO
理夏美子理梨里都優梨代江代華美子里江人 也之哉朗介司俊 A

堀堀堀片西堀 藤原田 米石滝北北滝大吉岩 MURAKAMI 鷹市関井竹柳佐山
内内内桐沢内 持合沢沢沢沢保田下 PUSALKO 野川 出花沢野越
雄 謙裕公由 星 慎貴 和智昌 裕克雄智心広俊
太明一美恵美人 児修涉也則覚直史博 I 司也郎聡太志徳光

丸子町の上下水道

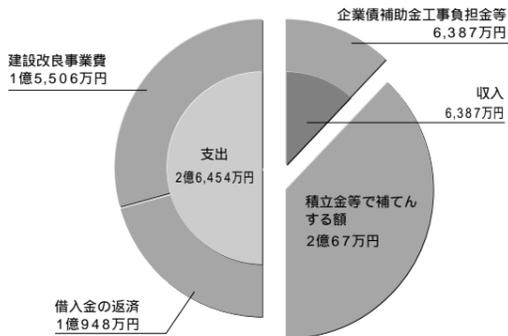
町水道の経営状況

公営企業として運営されている水道事業の決算は、監査を経て六月議会で認定されました。

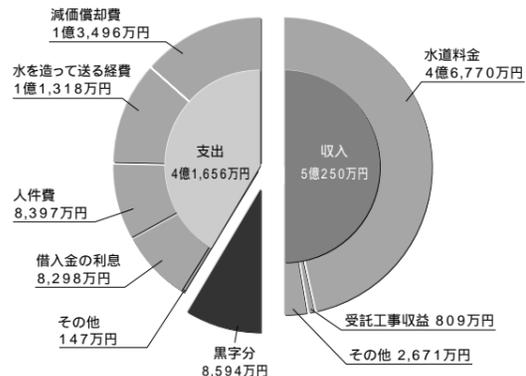
その概要は次のとおりです。

平成十五年度の「水を届けるための経理」は、約八千五百九十四万円の黒字(前年より二百十六万円の減)となりました。「施設をつくるための経理」は、約二億六十七万円の赤字(前年より百九十四万円の減)となりました。この赤字は積立金等で補てんしました。最終的には二億五千三百七十六万円の赤字補てん可能額が残り、うち八千五百九十四万円を長期借入金返済のために積み立てました。下水道普及が伸びているにもかかわらず、料金収入は微減傾向が見られますが、経営経費の削減や不急工事の先送り等により前年並みの収支を確保しました。

施設をつくるための経理(税抜)



水を届けるための経理(税抜)



おめでとう 成人式を迎える若者たち

昭和59年4月2日生 ~ 昭和60年4月1日生

平成17年丸子町成人式 1月10日(月)

運営委員募集!!

来春の1月10日(月)成人の日、丸子町文化会館で「平成17年丸子町成人式」を開催します。

丸子町の成人式は、新成人の有志で運営委員会を組織し、一生に一度の成人式を記念に残るものにするため、企画から進行まですべて手作りの式典です。実行委員会は、11月から成人式までの週末を中心に7回程度行う予定です。町外に転出されているみなさんも当日の受付や、冬休みや週末1回の会議参加でもかまいません。一緒に感動的な成人式を作りませんか?

なお、該当者の名簿は平成16年7月1日現在の住民票を基に作成しましたが、「記入もれ」「誤字」などがありましたら事務局までご連絡ください。町外に転出している方で町の成人式に出席を希望される場合は、12月17日(金)までにお申し込みください。

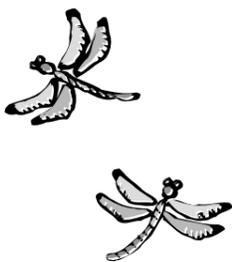
すべてのお申し込み、お問い合わせは丸子町公民館まで。

【成人式の申し込み・問い合わせ】

丸子町公民館(丸子町文化会館内) 42-3147 有線2-4722 FAX42-3148 E-Mail:kouminkan@maruko-town.ne.jp

丸子町で「とんぼハウス」といったら、今では、知的障害者の自立支援施設とご存知の方も多いと思う。長瀬にあった空き授産施設を使って産声を上げた知的障害者の自立支援事業は、あれから8年経過して今は生田の新施設(旧依田保育園)で活動の充実を図っている。この4月からは、町の社会福祉協議会から独立した社会福祉法人「まるこ福祉会」がその運営を担っている。

身体障害、精神障害も含め、障害者福祉に国民の関心が高まり、施策や地域活動の向上の大きな転機になったのは、平成10年の長野冬季オリンピックに続いて開催されたパラリンピックのように思う。ハルディを乗り越えて必死に競技する選手に感動し声援を送った。偏見を捨て、当たり前



現在17名の方が通所している「とんぼハウス」

につき合ひ、認め合ひ、支えあう生き方は、住みよい社会づくりの基本姿勢だ。それは日常生活の行動の中で養い、身につけることと思う。来春、再び長野でオリンピックが開かれる。スペシャルオリンピックス(SO)という障害者主体の祭典だ。丸子町でも選手団の受け入れを予定している。町民の皆さんには温かい気持ちで向かい入れて欲しい。そして協力をいただきたい。

10月の納税

納税は便利は口座振替を

- 町県民税 3期(11月1日)
- 国保税 5期(11月1日)
- 介護保険料(普通徴収) 4期(11月1日)

10月の相談

- 年金相談
 - 10月21日(木) 10:00~12:00 13:00~15:00
- 8のつく日、心配ごと・行政・結婚相談(結婚相談8日のみ)
 - 10月8日(金) 18日(月) 28日(木) 9:00~12:00
- 丸子ふれあいステーション3階 42-0033 有線2-4821
- 巡回ハローワーク(毎月第3金曜日)
 - 10月15日(金) 9:30~12:00 23-8609
- 交通事故でお困りの方
 - 交通事故相談室 上田支部 23-1260 内線2417
 - 悪徳商法に対する苦情相談
 - 上田消費生活センター 27-8517
 - 子どもの相談窓口
 - 丸子町教育委員会 42-3147
- 女性のための法律相談
 - 026-232-2104
- 育児や介護を支援するフレイフレー・テレフォン
 - 026-232-2020
- 警察安全相談室
 - 026-233-9110
- 女性被害犯罪ダイヤルサポート110
 - 026-234-8110
- ヤングテレフォン
 - 026-232-4970

成澤光子	齋藤信子	中村さち子	城下うめ子	齋藤まゆ子	宮下照人	市川今朝太郎
56	83	88	91	92	76	77
辰ノ口	新屋	萩窪	豊泉寺	豊泉寺	大塩	町
内山文友	吉野宗四郎	塚田正朋	筒井正雄	池田ちとし	小林實	北沢五郎
72	68	89	72	93	72	70
中丸子	中丸子	沢田	海戸	三反田	三反田	三反田
加藤藤一	池田要	阿野昭男	大工原かねを	清水留雄	萩原敏晴	萩原義士
91	77	61	82	87	75	76
南方松葉	石井	石井	東組	西組	南原	下丸子

戸籍の窓
8月届出分(敬称略)
ごめいふくを祈ります。

げんきまるこ 産業フェスタ'04

オープニングセレモニー
10/9(土) 9:30~



日時 10/9(土) 午前10時~午後4時
10(日) 午前9時~午後3時

会場 中丸子・カネボウ跡地

問 丸子町商工会 0268-42-2213 有線2-4595
丸子町役場商工観光課 0268-42-1047 有線2-4524

コンサート-CONCERT-イベント-EVENT情報

イベント内容 (内容は変更になる場合があります)

- 商工祭 夢フェスタ2004 特産品の展示販売、雨水利用システム・太陽光発電システム・介護設備などの展示、ふわふわドーム、フリーマーケット ほか
- JAコーナー 農産物直売 ほか
- 下水道フェア 下水道の普及促進イベント
- テクノフェア 町内製造業の工業製品などの展示
- 各種イベント 丸子実高ファッションショー、吹奏楽、サンバカーニバル ほか
- 食のまつり まぐろ解体ショー ほか
- 無料配布 葉ぼたん ほか
- 試乗体験 熱気球(有料)、パトカー・白バイ ほか
- 三洋祭り デカレンジャーショー、各種屋台 ほか

ラジオ放送

SBC「ラジオの王様」
会場から生中継!
10/9(土)
12:08~16:00



迫力のまぐろ解体ショー
子どもたちに大好評だった昨年の三洋祭り



図書館だより

金子図書館 42-2414
有線2-4602
休館/月曜・祝日・月末日

新刊本の紹介

本館 お父さんとエクササイズにどきの体力再生 患者さんと家族のためのがんの最新医療 あしたはロケットを歩こう 木と生きる、木を生かす 百億の星と千億の生命 その名にちなんで 小酒井不木探偵小説選 グラス・ホッパー 約束	垣添 忠生 角田 光代 川北 良造 カール・セーガン ジュン・パレリ 小酒井不木 伊坂幸太郎 石田 衣良	小学館 岩波書店 岩波書店 祥伝社 新潮社 新潮社 論創社 角川書店 角川書店
--	---	---

あおぞら号 柳生真吾のハケ岳だより 落語にアクセス ただ風が冷たい日 郷愁 むすぶ 私の人生私の昭和史 卵のふわふわ	柳生 真吾 小野 幸恵 北方 謙三 内海隆一郎 上坂 冬子 宇江佐真理	日本放送出版協会 淡交社 角川書店 光文社 学研 集英社 講談社
---	--	--

今月のおはなし会(図書館まつり)は10月30日(土)、31日(日)です。
図書館ネットワークのホームページで本の検索ができます。
アドレスは、http://www.echol.gr.jp

あおぞら号巡回日

- 東内・西内コース
10/15(金) 10/26(火) 11/9(火)
腰越・依田コース
10/14(木) 10/28(木) 11/11(木)
中丸子・下丸子・長瀬コース
10/5(火) 10/19(火) 11/2(火)
塩川・藤原田コース
10/7(木) 10/21(木) 11/4(木)
東内保育園・陽寿荘・三山山病院
10/6(水) 10/20(水) 11/10(水)
ツルヤ・アップルランド
10/13(水) 10/27(水) 11/17(水)

お詫び 9月号の「東内・西内コース」のなかに、10/19(火)とありますが誤りでした。お詫びいたします。

今月の一冊
美術史の残照
~ 碌山と安曇の周辺 ~



著者/北野 進
発行/出版・安曇野